

چاپ چهارم

ویل دورانت

# بیداری ذهن

اندیشه‌ها و ایده‌های برتر دنیا

ترجمه ریحانه عسگری

بزرگ‌ترین خوشبختی و سعادت مردم در این است که افراد نالائق،  
مسئول امور دولتی نشوند و اطمینان حاصل کنند که خردمندانه افراد بر آن‌ها حکومت می‌کنند.

بیداری ذهن

ویل دورانت ، جان لیتل

حذف از دستگاه

مشاهده جزئیات

## فصل چهارم: صد کتاب برتر آموزشی

رابله به دنیا بخندیم و زیبایی پاییزی عمرمان را با چشمِ جان کیت بیینیم. در آن زمان متوجه می‌شویم کسانی که دوست ما هستند، بهترین‌های خودشان را تقدیم مامی‌کنند. آن‌ها هیچ وقت انتظاری از ماندارند و همیشه منتظرند تا ما با آن‌ها تماس بگیریم. وقتی مدتی با آن‌ها همراه می‌شویم و با فروتنی به حرف‌هایشان گوش می‌دهیم، به ضعف‌ها و ناتوانایی‌های خود پی می‌بریم و آن‌ها را درمان می‌کنیم. با خود و دنیای خود صلح می‌کنیم و به تفاهم می‌رسیم.

### ۳۴۹ کتاب‌ها

#### راه آزادی: صد کتاب برتر آموزشی

#### گروه یک. مقدمه

تامسون، ج. ای.، رئوس مطالب علمی، جلد ۴.

کلندینگ، لوگان، بدن انسان.

کلاگ، جی. اچ.، رژیم‌های غذایی نوین، صفحات ۱-۵۳۱.

\*. ۹۷۵-۱۰۱۱

جیمز، دبلیو. ام.، اصول روان‌شناسی، جلد ۲.

ولز، اچ. جی.، چکیده تاریخ، فصل ۱۴-۱.

سامنر، دبلیو. جی.، عرف و عادت.

فریزر، جیمز، شاخه زرین، ۱- جلد ویرایش شده.

#### گروه دو. آسیا و آفریقا

بریستد و رابینسون، سرگذشت انسان، ۲ جلدی، جلد ۲، فصل ۷

\*. ۲-

## فصل چهارم: صد کتاب برتر آموزشی

۵. ولز، فصول ۲۱-۲۶ و ۲۷.

براون، برایان، حکمت چین.

کتاب مقدس: پیدایش، خروج، روت، استر، ایوب، مزامیر، ضربالمثل‌ها، جامعه-کلیساها، آواز سلیمان، اشعیا، عاموس، میکاه، بشارت درباره مسیح، اعمال رسولان و نامه مقدس پائول.\*

فوره، الی، تاریخ هنر، ۴ جلدی، جلد ۱، فصول ۳-۱، جلد ۲، فصول

\*. ۱-۳

ویلیامز، اچ. اس.، تاریخ علوم، ۵ جلدی، کتاب ۱، فصول ۴-۱.

### گروه سه. یونان

۸. بریستد و رابینسون، جلد ۱، فصول ۱۹-۸.

۹. ولز، فصول ۲۵-۲۲.

۱۰. بوری، جی. بی.، تاریخ یونان. ۲ جلدی.

۱۱. هرودوت، کتاب تواریخ. (برای تمام کتابخانه‌ها).

۱۲. توسعیدید، جنگ پلوپونزی‌ها. (برای تمام کتابخانه‌ها).

۱۳. پلوتارک، زندگی انسان‌های سرشناس (برای مثال،

لیکورگوس، سولون<sup>۲۵۰</sup>، تمیستوکلس، آریستید، پریکلس،

دموستن و اسکندر مقدونی)\*

۱۴. ماوری، جی..، ادبیات یونان.

۱۵. هومر، ایلیاد، ترجمه بربانت. انتخابی.

۱۶. هومر، او دیسه، ترجمه بربانت. انتخابی.

۱۷. اشیل، پرومته در زنجیر، ترجمه الیز. براونینگ.

## فصل چهارم: صد کتاب برتر آموزشی

۲۱. سوفوکل، ادیب شهریار و آنتیگونه، ترجمه یونگ. (برای تمام کتابخانه‌ها).
۲۲. اوریپید، تمام نمایشنامه‌هایی که تاکنون گیلبرت موری ترجمه کرده است.
۲۳. دیوژن، لائرتی، زندگی فیلسوفان.
۲۴. افلاطون، گفتمان، ترجمه جووت، به‌ویژه دفاعیه سocrates، فایدون و کتاب جمهور (بخش‌های ۳۲۷-۳۳۶، ۳۲-۷۷، ۳۸۴، ۵۱۲، ۸۳-۴۸۱، ۳۵-۴۳۳، ۴۲۶-۳۹۲، ۸۵-۳۸۴، ۸۵-۹۵-۵۷۲) جلد ۱، ویرایش ایروین ادمان.\*
۲۵. ارسطو، اخلاق نیکوماخوسی.
۲۶. ارسطو، سیاست.
۱۲. ویلیامز، تاریخ علوم، کتاب ۱، فصول ۹-۵.
۱۱. فوره، تاریخ هنر، جلد ۱، فصول ۷-۴.
- گروه چهار. روم**
۸. بریستد و رابینسون، جلد ۱، فصول ۳۰-۲۰.
۵. ولز، فصول ۲۹-۲۷.
۱۶. پلوتارک، زندگی مردان نامی (افرادی مانند کاتو، تیبریوس و کایوس گراکوس، ماریوس، سیلا، پومپه، سیسرون، قیصر، بروتوس <sup>۲۵۱</sup> و آنتونی).
۲۷. لوکرس، در طبیعت اشیاء، ترجمه مونرو (بعضی از بخش‌ها به طرز شگفت‌انگیزی در ترجمه دبلیو. اچ. ملوک، درباره زندگی و مرگ نقل شده است).

## فصل چهارم: صد کتاب برتر آموزشی

۲۸. ویرژیل، آنهاید، ترجمه دبلیو. ام. موریس. انتخابی.
۲۹. مارکوس آئورلیوس، تأملات. (برای تمام کتابخانه‌ها)\*
۳۰. گیبون، ای.، انحطاط و سقوط امپراتوری روم، ۶ جلد. (برای تمام کتابخانه‌ها) به ویژه فصول ۴ - ۱۰، ۹ - ۲۴، ۱۴، ۱۵ - ۲۸، ۲۶ - ۳۱، ۳۰ - ۳۶، ۳۵ - ۴۴ و ۷۱.\*

## گروه پنجم. عصر مسیحیت

۳۱. بریستد و رابینسون، جلد ۲، فصول ۱۱ - ۱.
۳۲. ولز، فصول ۳۰ - ۳۴.
۳۳. گیبون، فصول ۳۸ - ۴۷، ۴۷ - ۵۳، ۳۷ - ۵۵، ۵۵ - ۵۹ و ۶۴ - ۷۰.
۳۴. ولز، فصل ۶۸.

## ۳۱. عمر خیام، رباعیات، تفسیر فیتزجرالد.\*

۳۲. مور، جئو.، عاشقانه‌های هلوئیز و آبلار، ۲ جلد.
۳۳. دانته، کمدی الهی، ترجمه لانگ فلویا سی. ای. نورتون.
۳۴. تاینی، اچ.، تاریخ ادبیات انگلستان، کتاب ۱.\*
۳۵. چاوسر، جی.، حکایت‌های کنتربری، (برای تمام کتابخانه‌ها)، انتخابی.

## ۳۶. آدامز، اچ.، مونت سنت میشل و شارت.

۳۷. ویلیامز، کتاب دو، فصول ۳ - ۱.
۳۸. فوره، جلد ۲، فصول ۹ - ۴.

## فصل چهارم: صد کتاب برتر آموزشی

۳۷. گری، سی.، تاریخ موسیقی، فصول ۳ - ۱ و ۵.

گروه شش. رنسانس ایتالیایی

۳۵. ولز، فصل ۵.

۳۸. سیموندز، جی. ای. رنسانس در ایتالیا، ۷ جلد.

## فصل چهارم: صد کتاب برتر آموزشی

۳۹. چلینی، بی..، زندگینامه، ترجمه سیموندز.
۴۰. وازاری، جی..، زندگی نقاشان و مجسمه‌سازان، ۴ جلد، به‌ویره میکل آنژ، رافائل، لئوناردو داوینچی، فرانجلیکو، بوتیچلی، برونلسکی و جیتو.
۴۱. هوفدینگ، اچ..، تاریخ فلسفه مدرن، ۲ جلد، بخش برونو و ماکیاولی.
۴۲. ماکیاولی، ان..، شاهزاده.
۴۳. گری، فصول ۶ و ۸.
- گروه هفت. اروپا در قرن شانزده
۴۴. بریستد و رابینسون، جلد ۲، فصول ۱۴-۱۳.
۴۵. اسمیت، پی..، عصر اصلاحات.
۴۶. فاگه، ای..، ادبیات فرانسه؛ بخش‌های مربوط به قرن شانزدهم.
۴۷. رابله، گارگانتوا و پانتاگروئل.
۴۸. مونتنی، تبعات، جلد ۳، (برای تمام کتابخانه‌ها) به‌ویره در باب مربیان، در باب نابرابری بزرگی، در باب پوچی و در باب تجربه.\*
۴۹. سروانتس، دن کیشوت.
۵۰. شکسپیر: نمایشنامه‌ها، به‌ویره هملت، لیرشا، مکبث، اتللو، رومئو و ژولیت، ژولیوس سزار، هنری ششم، تاجر و نیزی، هر طور که شما دوست دارید، رویای شب نیمه تابستان، تیمون آتنی و طوفان.\*

## فصل چهارم: صد کتاب برتر آموزشی

۳۴. تن، کتاب ۲، فصول ۱-۴.

۳۷. گری، فصول ۴ و ۷.

۱۲. ویلیامز، کتاب ۲، فصول ۸-۴.

۱۱. فوره، جلد ۳، فصول ۶-۴.

**گروه هشت. اروپا در قرن هفده**

۸. بریستد و رابینسون، جلد ۲، فصل ۱۵.

۴۴. فاگه، بخش‌های مربوط به قرن هفدهم.

۴۹. لاروشفوكو، حکمت‌ها.

۵۰. مولیر، نمایشنامه‌ها، به‌ویژه تارتوف، خسیس، انسان‌گریز،  
بورژوای نجیبزاده و دون‌ژوان.

۵۱. بیکن، اف.، مقالات، همه. (برای تمام کتابخانه‌ها)\*

۵۲. میلتون، جی.، لیسیداس، لالگرو، ایلپنسروسو، غزل‌ها،  
آریوباجیتیکا و بخش‌هایی از بهشت گمشده.

۱۲. ویلیامز، کتاب ۲، فصول ۹-۱۳.

۴۱. هافدینگ، بخش‌هایی در باب بیکن، دکارت، هابز، لاک،  
اسپینوزا و لایب‌نیتس.

۵۳. هابز، لویاتان. (برای تمام کتابخانه‌ها)

۵۴. اسپینوزا، رساله در اصلاح فاهمه و فلسفه اخلاق. (برای تمام  
کتابخانه‌ها)

۱۱. فوره، جلد ۴، فصول ۱-۴.

۳۷. گری، فصول ۹-۱۰.

## فصل چهارم: صد کتاب برتر آموزشی

### گروه نه. اروپا در قرن هجده

۸. بربیستد و رابینسون، جلد ۲، فصول ۲۱ - ۱۶.
۹. ولز، فصول ۲۷ - ۲۶.
۱۰. فاگه، بخش‌های مربوط به قرن هجدهم.
۱۱. سنت بوو، چهره‌های ماندگار قرن هجدهم.
۱۲. ولتر، مجموعه آثار. یک جلدی. ویرایش شده. به‌ویژه بخش کاندید، روایت و مقالات در مورد رواداری و تاریخ.
۱۳. روسو، ژ. ژ.، اعترافات.
۱۴. تن، اچ.، منابع فرهنگ معاصر فرانسه. ۶ جلدی، جلد ۴ - ۱.
۱۵. کارلایل، انقلاب فرانسه، ۲ جلدی. (برای تمام کتابخانه‌ها)\*
۱۶. تن، تاریخ ادبیات انگلستان، کتاب ۳، فصول ۷ - ۴.
۱۷. بوسول، زندگینامه ساموئل جانسون، ۲ جلد. (برای تمام کتابخانه‌ها)\*
۱۸. فیلدینگ، اچ.، تام جونز. (برای تمام کتابخانه‌ها، ۲ جلد)
۱۹. استرن، ال.، تریسترام شندي. (برای تمام کتابخانه‌ها)
۲۰. سوییفت، ج.، سفرهای گالیور. (برای تمام کتابخانه‌ها)\*
۲۱. هیوم، د.، رساله درباره طبیعت انسان، ۲ جلد. (برای تمام کتابخانه‌ها) به‌ویژه کتاب ۲ و ۳.
۲۲. ولستون کرافت، مری، احراق حقوق زنان.
۲۳. اسمیت، آدام، ثروت ملل، ۲ جلد. (برای تمام کتابخانه‌ها)
۲۴. انتخابی.

## فصل چهارم: صد کتاب برتر آموزشی

۱۲. ویلیامز، کتاب ۲، فصول ۱۵-۱۴.
۱۳. هافدینگ، بخش‌های مربوط به قرن هجدهم.
۱۴. فوره، جلد ۴، فصول ۶-۵.
۱۵. گری، فصول ۱۲-۱۱.
- گروه ده. اروپا در قرن نوزده**
۱۶. بریستد و رابینسون، جلد ۲، فصول ۲۸-۲۲.
۱۷. ولز، فصول ۳۹-۳۸.
۱۸. تِن، منابع فرهنگ معاصر فرانسه، جلد ۵، رژیم مدرن.  
صفحات ۹۰-۱.
۱۹. لودویگ، ای.، ناپلئون.
۲۰. برنذر، جی.، جریان‌های اصلی ادبیات قرن نوزدهم، ۶ جلد.
۲۱. گوته، فاوست.\*
۲۲. اکرم‌من، گفت‌و‌گو با گوته.
۲۳. هاینه، اشعار، ترجمهٔ لوئیس اونترمیر.
۲۴. تِن، تاریخ ادبیات انگلستان، کتاب ۵ و ۴.
۲۵. کیت، اشعار.\*
۲۶. شلی، اشعار.\*
۲۷. بایرون، اشعار.\*
۲۸. فاگوت، بخش‌های مربوط به قرن نوزدهم.
۲۹. بالزاک، بابا گوریو.
۳۰. فلوبِر، آثار یک جلدی، ویرایش شده، به‌ویژه مادام بواری و

## فصل چهارم: صد کتاب برتر آموزشی

\* سلامبو.

٧٧. هوگو، بینوایان.
  ٧٨. فرانس، آناتول، جزیره پنگوئن.
  ٧٩. تنسیون، اشعار.
  ٨٠. دیکنر، یادداشت‌های پیکویک.
  ٨١. تاکری، ونتی فر.
  ٨٢. تورگنیف، پدران و پسران.
  ٨٣. داستایوفسکی، برادران کارامازوف.
  ٨٤. تولستوی، جنگ و صلح.
  ٨٥. ایبسن، پیر گینت.
  ٨٦. داروین، تبار انسان.
  ٨٧. باکل، مقدمه تاریخ تمدن در انگلستان، به‌ویژه قسمت ۱، فصول ۵-۱ و ۱۵.
  ٨٨. شوپنهاور، آثار، ۱ جلدی، ویرایش شده.
  ٨٩. نیچه، چنین گفت زرتشت.
  ٩٠. فوره، جلد ۴، فصول ۷-۸.
  ٩١. گری، فصول ۱۳-۱۷.
- گروه یازده. آمریکا**
٩٢. بیرد، سی، و ام، طلوع تمدن آمریکایی. ۲ جلد.

## فصل چهارم: صد کتاب برتر آموزشی

۹۱. پو، شعرها و قصه‌ها.
۹۲. امرسون، مقالات.
۹۳. ثورو، والدن.
۹۴. ویتمن، برگ‌های علف.\*
۹۵. لینکلن، نامه‌ها و گفتارها.
- گروه دوازدهم. قرن بیست
۸. بریستد و امرسون، جلد ۲، فصول ۳۰ - ۲۹.
۵. ولز، فصول ۴۱ - ۴۰.
۹۶. رولند، آر.، ژان کریستف، ۲ جلد.
۹۷. الیس، اچ.، مطالعات روان‌شناسی جنسی، جلد‌های ۱ و ۲ و ۳\*
۹۸. آدامز، اچ.، آموزش و پرورش هنری آدامز.\*
۹۹. برگسون، تطور خلاق.
۱۰۰. اشپینگلر، آ.، انحطاط غرب، ۲ جلد.
- \* کتاب‌هایی که توصیه می‌شود خریداری کنید با علامت ستاره مشخص شده‌اند. تعداد کتاب‌های ستاره‌دار ۲۷ جلد است؛ هزینه تقریبی (براساس نظرسنجی از کتابفروشی‌های دست دوم) ۹۰ دلار می‌شود. تعداد کتاب‌های موجود در فهرست ۱۵۱ جلد است که هزینه تقریبی آن (براساس نظرسنجی از کتابفروشی‌های دست دوم) ۳۰۰ دلار می‌شود. زمان مورد نیاز برای مطالعه این آثار ۴ سال محاسبه شده که تقریباً برای هر کتاب ۷ ساعت در هفته است. زمان تقریبی مطالعه هر کتاب ۱۰ ساعت است.